

## استورهٔ خورشید در هند و ایران

شهرهٔ جوادی

استادیار گروه مطالعات عالی هنر پردیس هنرهای زیبا، دانشگاه تهران، ایران.

shjavadi@ut.ac

علی نیکویی

پژوهشگر دکتری پژوهش هنر، پژوهشکده نظر

ali.nikoei1981@gmail.com

### چکیده

عنصر آسمانی خورشید که انرژی خارق العاده‌اش به ماه و ستارگان نور می‌بخشد و حیات انسان وابسته به آن است، در بسیاری از باورهای کهن توسط ادباء و فلاسفه مورد ستایش و تکریم بوده است، منشأ تکریم خورشید در میان تمام ملت‌ها و ادیان، یا از منافع این عنصر حیات‌بخش نشأت می‌گرفت و یا وحشت از غضب این ستارهٔ فروزان و از دست دادن آن بوده است. در این مقاله به جایگاه استورهٔ خورشید در تفکر ایرانیان و هندیان به عنوان دو قوم آریایی پرداخته می‌شود و جلوهٔ خورشید در متون کهن هر دو سرزمین به شکل مقایسه‌ای مد نظر قرار می‌گیرد تا تفاوت‌ها و شباهت‌های آن‌ها آشکار شود.

### واژگان کلیدی

خورشید، ایران، هند، سوریا، مهر، اوستا.

## مقدمه

آسمان‌ها می‌راند. از آنجایی که هلیوس تمام طول روز در آسمان می‌تاخت و از بالا به زمین نگاه می‌کرد، مردم معتقد بودند او و همه‌چیز را بر روی زمین دیده و می‌شنود، بنابراین ایزدان و انسان‌ها، او را گواه بر اتفاقات مختلف یا سوگندهای یاد شده می‌دانستند (گریمال، ۱۳۷۸: ۳۷۴). در رُم باستان خداش خورشید "سُل اینویکتوس"<sup>۱</sup> به معنای خورشید شکست‌ناپذیر ستایش می‌شد که یکی از نخستین خدایان در امپراتوری متأخر روم بود. اصطلاح اینویکتوس به معنای شکست ناپذیر، البته از صفت‌هایی بود که همواره به خدایان مختلف روم و از جمله سل اطلاق شده بود (پرون، ۱۳۷۸: ۲۳۰). خورشید در اساطیر چین پسر خاقان است و "شون"<sup>۲</sup> نام دارد که اربه‌ای او را چند ازدها می‌کشند (باجلان فرخی، ۱۳۵۸: ۱۲۴). خدای خورشید به شکل مقدرانه مورد ستایش و پرستش انسان‌ها بوده است. ستاره خورشید در ادیان اولیه و بدروی به عنوان خدا یا یکی از خدایان بزرگ مورد پرستش واقع می‌شود و در ادیان توحیدی به عنوان آفریده خداوند از اهمیت ویژه و خاصی برخوردار است.

در روزگاران کهن خورشید به عنوان خدای بلندمرتبه و خدای روشی، همه نگر و مأخذ حاصل خیزی و حیات مورد پرستش بوده؛ همچنین به علت غروب و طلوع، خود نماد مرگ و رستاخیز به شمار می‌آمده است؛ در این مقاله به جایگاه خورشید در متون دینی ایران باستان می‌پردازم و ضمن مقایسه خورشید ایرانی و هندی تفاوت‌ها و شباهت‌های این دو را بازگو می‌کنیم.

و پرستش این عنصر حیات‌بخش و شباهت‌ها و ویژگی‌های آن با ایزد مهر که ایزد روشنایی و فروغ به شمار می‌آید سبب شد که خورشید به تدریج با ایزد مهر یکسان شمرده شود و سوگند خوردن به خورشید متراffد با سوگند خوردن با مهر و سوگند با پروردگار مطلق شناخته شود. در استوره‌های دینی پس از زردشت، آن خورشید است که همه‌چیز را می‌داند و همه‌چیز را می‌بیند<sup>۳</sup> و پیمان‌ها را گواهی می‌کند.<sup>۴</sup>

مهر از واژه میتره یا میثره از ریشه هند و ایرانی است. در اوستا میتره، بهلوی (میتر<sup>۵</sup>، میتر<sup>۶</sup>)، یکی از ایزدان ایران باستان شناخته می‌شود، (یا حقی، ۱۳۶۹: تحت کلمه "مهر" و نک به مصاحب، ۱۳۵۶: دایره المعارف: تحت کلمه "مهر") و امروزه در پارسی به نام مهر و میترا از آن نام برده می‌شود. دهخدا

خورشید در استوره‌های ایران باستان جایگاه والا و مقام شکوهمندی دارد، در روزگار پیش از زردشت، خورشید به شکل ایزدی نیز مورد پرستش بوده و در روزگار پسازردشت به عنوان آفریده خداوند (اهورامزدا) مورد تکریم و احترام بود؛ در هند نیز خورشید محترم و مورد ستایش بود و تا مرتبه خدایی ارتقا می‌یابد، ستاره خورشید به جهت ارزش حیات که برای انسان‌ها داشته همواره نزد تمام اقوام و ملل مورد پرستش بوده است. در روزگار باستان این ستاره جایگاه بسیار فرازمندی داشته و به ندرت دیده شده مردمی در باورهای دینی خود از خورشید پرستی به دورمانده، از این رو پیرامون آن استوره پردازی‌ها نموده‌اند.

در اکثر تمدن‌های به یادمانده از دوران باستان اثرات خورشید پرستی را می‌توان یافت؛ برای نمونه انواع خدایان خورشید در مصر باستان شامل "رع"<sup>۷</sup> خورشید خدای نیم روز که "به باور مصریان از درون گلبرگ‌های نیلوفر آبی سر برآورده است." (بیرلین، ۱۳۸۶: ۵۵)، خپر خورشید خدای بامداد و اتون خورشید خدای شامگاه و خورشید چشم راست عقابی است به نام هور که تن آدمی دارد. در بین النهرين خدای خورشید "شمش" نام داشت، او بود که سایه‌ها را می‌راند و خطاكاران را کیفر می‌داد و انوار او تور بزرگی بود که بدکاران را به دام می‌انداخت همان‌گونه که نور خورشید سیاهی‌ها را ناپدید می‌کرد؛ (دوران، ۱۳۸۵: ۱۵۴) یونان باستان خدای خورشید "هلیوس"<sup>۸</sup> نام داشت، او هر صبح در سپیده‌دم با ارابه آتشین چهار اسبه خود از شرق می‌تازد و تا غروب در

## فرضیه

میترا، بزرگ ایزد آریایی نماد نور و فروغ خورشید نزد ایرانیان و هندیان بوده که پس از ظهور زردشت در ایران یار اهورامزدا شده و با مهاجرت آریائیان به هند در کنار سایر خدایان هندو قرار گرفت. تفاوت‌ها و شباهت‌های خدای خورشید هندی و ایرانی ناشی از باورهای متفاوت در دو سرزمین بوده است.

## خورشید ایرانی (مهر<sup>۵</sup> - میتره<sup>۶</sup> - میترا<sup>۷</sup>)

نزد ایرانیان باستان خورشید ستاره‌ای شکوهمند بود که او را ستایش می‌نمودند، تا پیش از ظهور زردشت مقام خدایی داشت و پس از آن نیز حضور قوی داشته اما از رتبه خدایی به جایگاه یاور اهورامزدا تنزل مقام کرد؛ بی‌شک خورشید و اهمیت آن

توصیف می‌شود و به گونه‌ای که می‌توان گفت که در خشنندگی و روشنی همراه همیشگی و جزء جدایی ناپذیر است؛ بر اساس سرود ۵۰ مهریشت، جایگاه او بر فراز کوه بلند و درخشنان البرز قرار دارد، جایی که نه شب است و نه تاریکی و از سنتی آن مه برنمی‌خیزد و بر اساس سرود ۱۱۲ همین یشت راههایی که مهر برای دیدن سرزمین مهرپرستان می‌پیماید، روشن است. ب: از دیرباز مهر و خورشید به هم‌آمیخته و این آمیزش و همسانی مهر با خورشید به‌ویژه در صفت درخشنندگی سبب شده است که خورشید همان ایزد مهر دانسته شود و بدین گونه صفت روشن بیشتر معرف خورشید است تا ایزد مهر (جعفری قریه علی، ۱۳۸۷: ۲۴).

«استرابو» جغرافیدان بنام یونانی و بسیاری از نویسندهای یونانی و رومی، مهر را همان خورشید دانسته‌اند؛ (پوراداود، ۱۳۸۰: ۱۲۳) به هر روی در دوره ساسانی، مهر به صورت خدای ناب خورشیدی درآمده (زنر، ۱۳۷۴: ۱۶۳) و به مرور زمان مهرپرستی متراff خورشیدپرستی شده بود. در باور ایرانیان باستان اشاره به زائیده شدن مهر می‌شود؛ در استورهای ایرانی سه روایت در مورد زایش مهر وجود دارد که به آن‌ها اشاره می‌شود.

۱. از دل سیاهی شبی درازآهنگ و سرد، مهر در یک غار گود و کمارتفاع در میان کوههای البرز و از دل سنگی به دنیا می‌آید. در هنگام تولد تنها یک کلاه بر سر دارد و شمشیر و تیروکمان در دست. (برخی زاده شدن مهر از درون سنگ را استعاره از فروغ ناشی از برخورد دو سنگ به هم می‌دانند) میترا به هنگام تولد کرهای در دست دارد و دست دیگرش را بر دایره‌البروج گرفته است.

۲. آناهیتا، الهه باروری آریایی، مهر را به صورت باکره درون غاری در تاریکی مطلق به دنیا می‌آورد. در این روایت گاهی از سه چوپان (بعضی روایات دو چوپان) صحبت به میان می‌آید که در هنگام زایش وی درون غار حضور دارند. آناهیتا پس از زایش مهر وی را روی برگ گل نیلوفری قرار می‌دهد.

۳. مهر از درون گل نیلوفر بر روی برکه آبی که متعلق به آناهیتا بوده است به دنیا می‌آید. بیرون آمدن مهر از گل نیلوفر در برخی تندیس‌های به دست آمده نمایش داده شده است (بهار، ۱۳۷۵: ۱۱۷).

اما داستان اول در بیشتر منابع تأکید می‌شود؛ نیرویی باطنی و سحرآمیز، مهر را از درون صخره‌ای به جهان خارج، بیرون افکنده است؛ میترا در این حالت کاملاً عربان است و کلاه

برای واژه مهر، معانی زیر را در کتابش آورده است: عشق، محبت، حب، دوستی، داد، عهد، پیمان (دهخدا، ۱۳۷۷: ذیل کلمه مهر) و در جای دیگر معانی دوستی، محبت، رب‌النوع آریایی نیز برای معنی مهر به کار رفته است؛ در فارسی پسین، واژه مهر شکل متأخر واژه میترا است که به معنی خورشید است (معین، ۱۳۵۳: ذیل کلمه مهر).

یک نکته ظریف در مورد خورشید و مهر شایان توجه است که نزد ایرانیان باستان خورشید مقام والاًی داشته اما ایزد آن هور، مقام چندان مهمی نداشته است؛ بنابراین ستایش افتخار در حقیقت ستایش مهر یا میثرا بوده است (کریستین سن، ۱۳۷۸: ۱۰۲) آن چیز که در میان ایرانیان باستان به خورشید درجه بالای تقاض می‌داد صرفاً خورشید بودنش نبود بلکه انوار خورشید بود و مهر ایزد نور است، بهترین تفسیر از ارتباط خورشید و میترا می‌تواند این باشد که میترا خود خورشید نیست، بلکه نور و روشنایی است که تاریکی را زایل می‌کند و زندگی و شادمانی را به زمین هدیه می‌کند و با گرما و انوارش طبیعت را بارور می‌سازد، دیوهایی که در تاریکی به سر می‌برند و سبب انتشار گناه و نافرمانی و ناپاکی و خشکی و بی برکتی زمین می‌شوند را دور می‌کند (کومن، ۱۳۸۳: ۲۵).

در استورهای ایرانی؛ نخستین ایزدی که با میترا زور آزمایی می‌کند خورشید است و چون در این نبرد میترا بر خورشید پیروز می‌شود، ناچار خورشید با میترا پیمان همکاری می‌بندد و در ازای این پیمان از نشان دوستی برخوردار می‌شود. پس میترا پیروزمند بر اثر این توافق، تاج درخشنانی بر سر خورشید می‌نهد که از آن پس در مسیر گردش روزانه خود همواره این تاج را بر سر حفظ می‌نماید؛ پس از غلبه در نبرد با خورشید، میترا بر پا می‌ایستد و دست راست خویش را به سوی خورشید دراز می‌کند و پیمان دوستی را با فشردن دست او استوار می‌نماید؛ از آن پس این دو پشتیبان هم و همواره یار وفادار برای یکدیگر مانده‌اند (همان : ۱۳۴). در ادبیات دینی ایرانیان جایگاه قرارگیری خورشید و میترا کاملاً مشخص است، اهورامزدا در قلمروی بی‌پایان، با فاصله از خورشید که بهاندازه فاصله خورشید از زمین است فرمانروایی می‌کند، اهريمن در قلمروی تاریکی مطلق است و میترا در حدفاصل میان این دو قرار دارد. (همان : ۳۰) در سرود میترا اوستا، چهار اسب سفید، اربه زرین چرخ او را می‌کشند<sup>۱۲</sup> و این بدان معنی است که خدا تا هنگامی که در بامدادان تن خود را درخشنان و نورانی می‌کند، رویدادهای بسیاری را پدید می‌آورد<sup>۱۳</sup>. همان‌گونه که در سطور بالا اشاره شد یکی از ویژگی‌های ایزد مهر، روشن بودن او است. صفت روشنی مهر را می‌توان دوگونه تفسیر کرد : الف: در اوستا به‌طور معمول مهر با این ویژگی (روشن بودن)

برج جدی تحويل می‌کند و می‌گویند آن شب به غایت شوم و نامبارک است و برخی گفته‌اند شب یلدا یازدهم جدی است" (برهان، ۱۳۸۴: ذیل کلمه یلدا) بیرونی می‌نویسد: "دی ماه و آن را خورماه نیز می‌گویند، نخستین روز آن، خرم روز (خره روز یا روز خورشید) است و این روز و این ماه هر دو به نام خدای بزرگ هرمزد است" (بیرونی، ۱۳۲۱: ۲۵۶). همه این اشاره‌ها و نام‌ها، حاکی از آن است که شب یلدا و روز دیگان، پیوند استواری با خورشید دارد، با مهر که از این روز بر تاریکی چیره می‌شود و رو به افراطیش می‌رود. این روز خورشید است، روز مهر است و نزد ایرانیان بسی گرامی بود و بزرگ‌ترین جشن، یعنی جشن تولد مهر یا خورشید به شمار می‌رفت که آغاز سال محسوب می‌شد (رضی، ۱۳۷۱: ۵۴۱).

در دیانت زردشتی، خورشید در شمار مطهرات و پاک‌کننده‌ها است؛ در اکثر فرگردها که در رابطه با احکام است، خورشید به عنوان پدیده‌ای از آفرینش، کارش پاکیزه کردن و از میان بردن آلودگی‌ها و نجاسات است، در فرگردهای ۵ و ۶ وندیداد این نکته به خوبی نمایان است که چگونه عمل خورشید نگرشی را نشان می‌دهد. این عمل را در بارگاه مردگان به جای می‌آورند، مرده را از کته<sup>۱۲</sup> بیرون می‌برند و در فصل مناسب برای دخمه حمل می‌کرند، در بلندی کوه و تپه‌ای قرار می‌دادند به گونه‌ای که چشم‌هایش رو به خورشید قرار می‌گرفت و این نوعی وسیله آمرزش بود، اگر مزداپرستان مردگان خود را خورشید نگرشی نمی‌کردند مانند این بود که مرد پارسائی را کشته‌اند (رضی، ۱۳۷۶، ج: ۴: ۱۸۷۵).

در کتاب پهلوی شایست و ناشایست در مورد پرهیز از آلودگی خورشید و حفظ قدس آن احکامی موجود است که: ... زن دشتن به خورشید و دیگر روشنی نباید بنگرد و به گوسفنده و گیاه نباید بنگرد و با مرد اشو همپرسی نباید بکند؛ چه دروغ چندان سهمگین، آن دروغ دشتن است که دیگر دروغ‌ها را با چشم ناپاک دهد... (مزداپور، ۱۳۶۹: ۶۴).

### خورشید هندی (سوریا<sup>۱۳</sup>)

تمدن هند یکی از کهن‌ترین تمدن‌های سرتاسر تاریخ بشری است. در نتیجه گستردگی اساطیر آن نیز، سراسر دوران تاریخی و پیش از آن را تحت سیطره دارد. استوره‌های هندی بخشی از فرهنگ زنده توده مردم هند و باورهای مردمان این بوم است. خاستگاه ادیان هندی، پرستش طبیعت و نیروهای آن است؛ این ادیان سپس به طرف تفکرات فلسفی تمایل و تکامل پیدا کرده، با گذرا از اوپانیشادها به گونه علم اساطیر متاخر هندی درآمده است. (رضازاده شفق، ۱۳۷۶: ۱۲) تفکر مذهبی هند کنونی زائیده این اساطیر است، از جمله نیروی طبیعی خورشید (شاپیگان، ۱۳۵۶: ۸۲).

فریجی<sup>۱۴</sup> به سر دارد، دستش را بلند کرده و خنجری و مشعلی به آن گرفته است، او زائیده روشنایی است و از دل سنگی زاده شده است. صخره‌ای آبستن شد و میترا را زایید (رضی، ۱۳۸۱: ۲۹۶). لازم به یادآوری است که تاکنون هیچ مجسمه یا نقش بر جسته‌ای از تولد میترا با مشخصات ذکر شده در ایران پیدا نشده و تنها نقش بر جای مانده از مهر همان است که در تاق بستان کرمانشاه در صحنه تاج‌گیری ارشدیشیر از اهورامزدا مشاهده می‌شود که مهر بر گل نیلوفر ایستاده در حالی که برسیم در دست دارد و تاجی از شعاع‌های نور بر سر گذاشته است. عده‌ای بر این باورند که مادر میترا، ناهید در آب از تخته زرتشت بارور شده است. تخمه یا نطفه زرتشت در آب دریچه هامون نگهداری می‌شد، پس مسیحای مژده داده شده باید از آن تخمه بیرون آمده باشد.<sup>۱۵</sup>

نمادهای مهری پیوند خاصی با آب دارند، همانند بارور شدن دوشیزه در آب و بارور شدن صدف و پروانه‌ن در مروارید در آب باعث شده است که پیروان میترا تصور کنند، میترا چون مروارید از میان صدف زائیده شده است و یا چون تخمه یا فر زرتشت در آب نگهداری می‌شد به نظر می‌آید جای نگهداری آن را در گل آبی نیلوفر می‌دانستند و از این رو نیلوفر با دین مهر بستگی نزدیک دارد؛ نیلوفر و صدف دو نماد بر جسته آیین میترا است، اما بر اساس نقش‌ها و تندیس‌های موجود در پرستشگاه‌های مهری بهترین نماد در خور نگهداری و پروراندن تخمه در آب، دلفین بود؛ دلفین فرزند خود را مانند پستان داران با دادن شیر در آب بار می‌آورد، پس می‌تواند از میترا در آب نگهداری کند؛ گروهی نیز بر این باور بودند که محل زایش میترا در آب نبوده بلکه در آتش بوده است. این امر با مفاهیمی که ایرانیان از آتش به عنوان شاهد یا گواه می‌گیرند مطابقت دارد زیرا میترا خدای خدای عدالت و داوری است، پس با آتش ارتباط نزدیکی دارد (رستمپور، ۱۳۸۲: ۱۰۰).

جدا از چگونگی زایش مهر، زمان زائیده شدن مهر نیز در خور توجه است، زیرا تولد مهر یک حادثه نجومی است که یک شب در سال رخ می‌دهد و آن شب یلدا می‌باشد که چندین هزاره در ایران سابقه دارد، ۳۰ آذر یا ۲۱ دسامبر<sup>۱۶</sup> کوتاه‌ترین روز و بلندترین شب را در طول سال دارد اما بلافضله پس از آغاز دی، روزها به تدریج بلندتر و شب‌ها کوتاه‌تر می‌شود، زین رو این شب را شب یلدا به معنی تولد خورشید شکست ناپذیر که همان ایزد مهر بود، نامیده‌اند. اگر به معنی یلدا دقت شود ارتباط آن با خورشید و ایزد مهر بهتر نمایان می‌شود؛ در برهان قاطع ذیل واژه یلدا چنین آمده است: "یلدا کلمه‌ای است سریانی به معنای میلاد عربی که شب اول زمستان و شب آخر پاییز است (اول جدی و آخر قوس) و آن در تمام سال درازترین شب‌هاست و یا نزدیک به آن شب، آفتاب به

یکی از سه خدای آسمانی هندیان (آدیتیاس) سوریا است که به جای میترا نشسته است و به خدای خورشید ملقب گردیده اما در کنار سوریا دو ایزد خورشید نیز در هند هستند که در زیر مجموعه سوریا قرار می گیرند، پیش از پرداختن به سوریا به این دو ایزد می پردازیم.

**ویوسوت<sup>۳۹</sup>**: این خدای قدرتمند که در ودaha هشتمین پسر آدیتی (مادر خدایان) است، همان خورشید برخاسته در آسمان بوده که پس از زائیده شدن مورد بیمه‌ری مادر خود می‌گیرد. این خدای دختر توشرتی یعنی ساراینو الهه ابر را به زنی می‌گیرد، ولی پس از مراسم ازدواج به ناگاه عروس ناپدید می‌شود و توشرتی چاره‌ای ندارد جز آفرینش عروس دیگر برای داماد خود؛ حاصل این ازدواج دوگانه، دو جفت دوقلوی آشوینی ویمه – یمی است (همان : ۳۰).

**سویتری<sup>۴۰</sup>**: سویتری از خدایان ریگ ودا است، در ریشه‌شناسی SU- به معنی به جلو کشیدن است که خود از اسامی خورشید نیز هست، سویتری خدایی است زرین مو که همسر وی Prsni است، به معنی پرتو نور؛ وی نیرویی است که به انسان جنبش می‌بخشد و دشمن اهریمنان است، رویاهای اهریمنی را می‌زداید و دیوان و شیطان‌ها را فراری می‌دهد. (با جلان، ۱۳۵۸: ۱۰۹) سویتری همان نوای سحرآمیزی است که خورشید از آن به دنیا می‌آید. سویتری نامی است که بر خورشید پیش از طلوع و خورشید در حال غروب نهاده شده است، اما سویتری سرتاسر روز را به مردمان فرمان می‌دهد تا شامگاهان آنان را به خانه، پرندگان را به آشیانه و گله‌ها را به آغل‌ها رهنمون شده به استراحت وادارد. سویتری دور کننده بیماری‌ها، از میان برندۀ مشکلات، ارزانی کننده طول عمر به انسان و جاودانگی بر خدایان است (قلعه‌خانی، ۱۳۸۲: ۱۸۴).

سویتری در روایات و در ودaha به هیئت خدایی گردونه سوار با گردونه‌ای زرین که دو اسب رخشان گردونه او را میان آسمان و زمین حمل می‌کنند ترسیم شده است، در این مسیر سویتری دور سازنده بیماری‌ها، از میان برندۀ مشکلات، ارزانی کننده طول عمر به انسان و جاودانی به خدایان است (همان : ۱۸۴).

**سوریا**: برترین خورشید خدایی است که به تدریج بر سویتری و ویوسوت پیشی گرفته و آنان را در خود می‌گیرد، سوریا در روایات موبی زرین و دست‌های طلایی دارد و گردونه سوریا توسط هفت مادیان و به روایتی مادیانی هفت‌سر کشیده می‌شود، او را چشم وارونا و میترا می‌دانند. (Danie'lau, 1964: 93) سوریای هندی (خدای خورشید) گاه با هورای ایرانی که چشمان اهورامزدا است مطابقت دارد. البته خورشید حیات‌بخش گاه با صفت نایبود کننده بیان شده، "در آخرالزمان که خورشید همه جهان را خشک و از هستی ساقط می‌کند." (ذکرگو، ۱۳۷۷: ۶۴) در استورهای کهن

از ۱۷۰۰ (پ.م) فاتحان از راه رسیده آریایی، تمدن دره رود "ایندوس" <sup>۴۱</sup> را نابود و با خود، دین "ودایی" <sup>۴۰</sup> را به هند آوردند که قریب هزار سال در این سرزمین دین غالب بود؛ آریائیان سوارکاران و اربابان جنگجو و شمشیربازانی چالاک بودند و با این ویژگی‌ها به سرعت دراویدیان <sup>۴۱</sup> را مغلوب ساختند؛ رنگ پوست آریایی‌ها روشن و رنگ پوست دراویدیان تیره و فرهنگ قوم پیروز فرهنگی نازل بود؛ آریایی‌ها کوچنشینانی بودند که برخلاف دراویدیان اسکان نیافته و بدین دلیل خدایانشان کمتر با خاکی که روی آن زندگی می‌کردند پیوند داشتند، دانش ما از خدایان آریایی برگرفته از مجموعه سرودهایی موسوم به "وداهای" <sup>۴۲</sup> و آثاری است که در حدود ۸۰۰ پیش از میلاد تنظیم شده؛ به هنگام تنظیم ودaha، خدایان آریایی از باورهای ساکنین اصلی فلات هند تاثیر گرفته بودند.

در سنت ودایی بزرگ‌ترین خدا "وارونا" <sup>۴۳</sup> (ایزد کلام راستین و سورور آسمان) است که پاسدار قانون و فرمانتوای جهان و دارای حرمت بیشتر از دیگر خدایان آریایی است، اما مقام وارونا در سرودهای ودایی پایا نیست و با گذشت زمان وظایف این خدا به خدایان دیگر واگذار می‌شود، با نزول ابتدایی قدرت وارونا، در کنار او خدای آریایی دیگری به نام "میترا" قرار می‌گیرد که جایگاه معنوی بلندی داشته است (ایوسن، ۱۳۷۵: ۱۶).

ویژگی و کارهای منسوب به این دو – هرچند گاهی تفکیک‌ناپذیر می‌نماید – اغلب در تقابل هستند و درواقع مجموعه‌ای مکمل را تشکیل می‌دهند، مانند کیفر بدکاران به دست وارونا که در تقابل با برخورد مهربان و عطوفت آمیز میتره قرار دارد، یا ارتباط وارونا با شب و رنگ سیاه (حتی برای او جانور سیاه قربانی می‌کنند) و ارتباط میتره با روز و رنگ درخشنان (جانوران قربانی شونده برای میتره سفید یا گلگون هستند) جانب چپ از آن وارونا است و جانب راست از آن میتره، وارونا نظام کیهانی را حفظ می‌کند و میتره نظام از دست رفته را بازمی‌گرداند؛ تا جایی که به ودaha مرتبط است ایزد میتره وظایفش حفظ – بدون خشم و انتقام – روابط درست و بسامان که جلوه‌های واقعی آن پیش از هر چیز هم پیمامی و نیک‌خواهی فعالانه بوده است (مرکلاخ، ۱۳۸۷: ۲۷). با گذر زمان باز ما شاهد به وجود آمدن خدایان دیگر در باور هندیان هستیم، ابتدا وارونا، سپس در کنار وارونا میترا و سپس در کنار وارونا و میترا، آریامان <sup>۴۴</sup> قرار می‌گیرد، در باور ودایی این سه خدا آدیتیاس <sup>۴۵</sup> به معنی خدایان آسمانی نام می‌گیرند. با آمیخته شدن نقش خدایان سه‌گانه با مجموعه خدایان آریایی جای آنان به سه خدای جدید یعنی وایو <sup>۴۶</sup> (باد)، آگنی <sup>۴۷</sup> (آتش) و سوریا <sup>۴۸</sup> (خورشید) عوض می‌شود. نقش این سه خدای آسمانی بعدها در میان نه خدا تقسیم می‌شود و به تدریج آدیتیاس‌ها به ایزدان کوچکی بدل می‌شوند (ایوسن، ۱۳۷۵: ۱۷).

دیگر از پسران سوریا است (ایوسن، ۱۳۷۵: ۳۲).

آشونین‌ها پسران سوریا است که به هیئت مادیان نمایان می‌شود و بدین دلیل آشونینی<sup>۳۱</sup> نام می‌گیرد. سومه یا چندره نیز یکی

## نتیجه‌گیری

و کار دیوان شمرده می‌شود.

۵. در هند باستان و در ایران پیش از ظهور زردشت، خورشید جایگاه بسیار فرازمندی داشته و از خدایان بزرگ مشترک دو ملت ایران و هند بوده است.

۶. افسانه‌های متعدد در ایران و هند دلیل بر زائیده‌شدن ایزد خورشید در ایران و هند هستند.

### تفاوت‌های خورشید ایرانی و هندی

۱. پس از ظهور زردشت در ایران ایزد خورشید از درجه خدایی اش کاسته شده و به عنوان یاور اهورامزا و گاه مخلوق او معرفی می‌شود. در هند میترا کنار سایر خدایان می‌ماند و سوریا نیز جایگاه فرازمند خود را به عنوان خدای خورشید حفظ می‌نماید.

۲. در استورهای هندی با سه خورشید – خدا: "میترا"، "سوریا" و "سویتري" روبرو هستیم، اما در ایران تنها یک ایزد خورشید داریم.

۳. خدایان خورشید هندی با ایزدان دیگر ازدواج کرده و صاحب

فرزند می‌شوند اما میترا ایرانی چنین حالتی ندارد.

۴. در استری هندی اوصاف خورشید بیشتر به شکل هیبت آن ستاره اسپی پردازد ولی در استری ایرانی بیشتر از اندازه سرعت آن سخن به میان می‌آید.

۵. در استری هندی، سوریا در آخرالزمان خاصیت نابودکنندگی دارد. اما در استورهای ایرانی این نقش برای خورشید تعریف نده است.

خورشید، ایزد بزرگ آریایی که بین هندیان و ایرانیان مشترک بوده است، در دو فرهنگ شباهت‌های بسیاری به یکدیگر دارند که علت آن را باید در همنژادی و داشتن تاریخ استوره ای مشترک دو ملت دانست و تفاوت‌ها را باید در هزاره‌های دور ماندن این دو ملت همنژاد از یکدیگر و جبر محیط متفاوت و تأثیر آن در باورها جستجو نمود؛

با بررسی و مقایسه استورهای خورشید در میان دو تمدن هند و ایران می‌توان به شباهت‌ها و تفاوت‌های آن به شرح زیر اشاره نمود

### شباهت‌های خورشید ایرانی و هندی

۱. در استری ایرانی خورشید به چشم اهورامزا تعییر می‌شود، در استری هندی نیز سوریا (خدای خورشید) چشم خدایان محسوب می‌شود.

۲. در استری ایرانی و هندی خورشید تطهیر کننده و پاکی بخش است و از میان برندهٔ پلیدی‌ها.

۳. در استری ایرانی بخصوص در اوستا بارها خورشید با صفت اسب همراه بوده است، مهر، ایزد خورشید در ایران همواره با گردونه چهار اسبه کشیده می‌شود، در استری هندی نیز سوریا سوار بر گردونه‌ای است که هفت اسب او را می‌کشنند یا سوریا به هیئت اسب بر همسر خود ظاهر می‌شود و فرزندان حاصل از این آمیزش سر اسب دارند.

۴. در استری ایرانی و هندی کسوف (خورشیدگرفتگی) نشانه اهریمن

## پی‌نوشت

Ra / Re .۱

Helios .۲

Sol Invictus .۳

Shùn .۴

Mihr .۵

Mithra .۶

Mitra .۷

۸. نگاه کنید به: یشت ۲۷/۱۰: قهرمانی با دهزار چشم، فریب ناپذیر که همه‌چیز را می‌داند.

۹. نگاه کنید به: یشت‌های ۳۵ و ۶۵

Mitr .۱۰

Mitra .۱۱

۱۲. نگاه کنید به: یشت ۱۰، ۱۴۲

۱۳. نگاه کنید به: یشت ۱۰، ۱۴۳

۱۴. کلاهی متسوب به اهالی فریجیه در آسیای صغیر، یعنی کلاه نمدی با راس خمیده که در هنر یونان و روم باستان دال بر شرقی بودن شخص است. (اولانسی، ۵۷: ۱۳۸۰)

۱۵. اینان مهر را به شخصیت تاریخی منسوب دانسته‌اند که در سال ۲۷۲ پ.م از مادری به نام آناهیتا زاییده شد، بر اساس این باور بسیاری از پادشاهان پارتی دوره اشکانیان به آینان مهری روی آوردن و نام مهرداد را برای خود برگزیدند. نک: مقدم، ۱۳۸۰: ۵۹

۱۶. در سال‌های ۲۰۰۴ و ۲۰۰۴ سی ام آذرماه برابر با ۲۰ دسامبر می‌شود که ناشی از قرار گرفتن روز اضافه در دو ماه متفاوت در تقویم میلادی و شمسی است.

۱۷. کته Kata یا گور، توصیه می‌شود که این کته‌ها باید در جایی بنا شود که از گیاه و آب به دور باشد و کمترین رطوبتی به آن نفوذ نکند، جایی باشد که از محل عبور انسان و حیوان به دور باشد؛ چندین گام از عناصر مقدسی چون آب و آتش و گله‌های گاو و گوسفند و مسکن مردم پرهیزکار فاصله داشته باشد. فقط چینین کته یا اتاقکی است که می‌تواند از اوضاع نامساعد جوی به دور بوده و دخمه‌ی موقت جسم شود. این جایگاه باید چنان باشد که چون جسد درون آن قراردادند با سقف تماس پیدا نکند و از طرفین به دیوارها مماس نشود. کف آن لازم است با شن و سنگ، ریزه پوشانده شود تا نه رطوبت زمین و نه خاک امکان تماس با جسد را نداشته باشد. در چنین جایی باید جسد را برای دو یا سه شب و در صورت ضرورت تا یک ماه به امانت گذاشت (رضی، ۱۳۷۶: ۴، ج ۴: ۱۸۷۵).

Sūrya .۱۸

۱۹. رود سند (Sindhū) یا ایندوس (Indus) رودخانه بزرگی است که از فلات تبت سرچشمه گرفته و پس از عبور از منطقه جامو و کشمیر، گلگیت و بلتستان بخش میانی پاکستان را پیموده و در نزدیکی بندر کراچی به دریای عرب می‌پیوندد.

Vedic religion .۲۰

۲۱. دراویدی (Dravidian) به مردمان بومی شبکه قاره هند گفته می‌شود. امروزه مردمی که به این نژاد تعلق دارند حدود یک‌چهارم جمعیت هند را تشکیل می‌دهند و اکثرًا در جنوب هندوستان زندگی می‌کنند. سریلانکا، پاکستان، نپال و مالدیو کشورهای دیگری هستند که دراویدی‌ها در آن‌جا اقلیت قابل ملاحظه‌ای را شکل می‌دهند.

Vedas .۲۲

Varuna .۲۳

Aryaman .۲۴

Adityas .۲۵

Vayu .۲۶

Agni .۲۷

Surya .۲۸

Vivasvat .۲۹

Savitri .۳۰

۳۱. آشوین (Aswini)‌ها پسران دوقلوی سوریا، اسب انسان‌هایی بودند که از حوری آسمانی، که به هیئت مادیان درآمد، تولد یافته‌اند.

## فهرست منابع

- رضی، هاشم. (۱۳۸۱). آئین مهر (تاریخ آئین راز آمیز میتراپی). تهران: انتشارات بهجت.
- زنر، آرسی. (۱۳۷۴). رزوان یا عمامی دین زرتشتی. ترجمه: تیمور قادری. تهران: انتشارات فکر روز.
- شایگان، داریوش. (۱۳۵۶). ادیان و مکتب‌های فلسفی هند، ۲ جلدی. تهران: انتشارات امیرکبیر.
- قلعه‌خانی، گلنار. (۱۳۸۲). خورشید در اوستا، در متون دوره میانه و در هند. مجله مطالعات ایرانی، (۴) : ۱۶۹-۱۹۴.
- کریستین سن، آرتور. (۱۳۷۸). ایران در زمان ساسانیان. ترجمه: رشید یاسمینی، تهران: نشر نگاه.
- کومن، فرانس. (۱۳۸۳). آیین پر رمز و راز میتراپی، ترجمه: هاشم رضی. تهران: انتشارات بهجت.
- گریمال، پیر. (۱۳۷۸). اساطیر یونان و رم. ترجمه: احمد بهمنش. تهران: انتشارات دانشگاه تهران.
- محمدحسین خلف تبریزی. (۱۳۸۴) برهان قاطع. تهران: انتشارات باران اندیشه.
- مرکلباخ، راینهولد. (۱۳۸۷). میترا آئین و تاریخ. ترجمه: توفیق گلیزاده. تهران: نشر اختصار.
- مزداپور، کتابیون. (۱۳۶۹). شایست و نشایست. تهران: موسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی.
- مصاحب، غلامحسین. (۱۳۵۶). دایره المعارف. تهران: چاپ و نشر دایره المعارف فارسی.
- معین، محمد. (۱۳۵۳). فرهنگ معین. تهران: انتشارات امیرکبیر.
- یاحقی، محمدجعفر. (۱۳۶۹). فرهنگ اساطیر و اشارات داستانی در ادبیات فارسی. تهران: انتشارات پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.
- Danie'lau, A.(1964). *Hindu Polytheism*. New York: Pantheon Books.
- رضازاده شفق، صادق. (۱۳۷۶). گزیده اپه نیشهها. تهران: انتشارات علمی و فرهنگی.
- ایوسن، ورنیکا. (۱۳۷۳). شناخت اساطیر هند، ترجمه: باجلان فرخی. تهران: انتشارات اساطیر.
- ایوسن، ورنیکا. (۱۳۷۵). اساطیر مصر، ترجمه: باجلان فرخی. تهران: انتشارات اساطیر.
- باجلان فرخی، محمدحسین. (۱۳۵۸). اسطورة خورشید و ماه. هفته‌نامه کتاب جمیعه، (۱) : ۱۱۸-۱۰۸.
- باجلان فرخی، محمدحسین. (۱۳۵۸). آفرینش جهان در اساطیر چین. هفته‌نامه کتاب جمیعه، (۵) : ۱۲۲-۱۳۴.
- بهار، مهرداد. (۱۳۷۵). از اسطوره تا تاریخ. تهران: نشر حقیقت.
- بیرلین، ج.ف. (۱۳۸۶). اسطوره‌های موازی. ترجمه: عباس مخبر. تهران: انتشارات مرکز.
- بیرونی، ابوریحان. (۱۳۲۱). آثار الباقيه. ترجمه: اکبر دانا سرشت. تهران: نشر کتابخانه خیام.
- پرون، استورات. (۱۳۷۸). اساطیر رم. ترجمه: محمدحسین باجلان فرخی. تهران: انتشارات اساطیر.
- پورداود، ابراهیم. (۱۳۸۰). آناهیتا. به کوشش: مرتضی گرجی، تهران: افراسیاب.
- جعفری قریه علی، حمید. (۱۳۸۷). ویژگی‌های مهر در منظومه‌های حماسی و ملی ایرانیان. نشریه دانشگاه ادبیات و علوم انسانی دانشگاه شهید باهنر کرمان، (۲۴) : ۴۶-۲۵.
- دورانت، ویل. (۱۳۸۵). تاریخ تمدن (ج ۱). ترجمه: گروه مترجمان. تهران: انتشارات علمی و فرهنگی.
- دهخدا، علی اکبر. (۱۳۷۷). لغت‌نامه، تهران: انتشارات دانشگاه تهران.
- ذکرگو، امیرحسین. (۱۳۷۷). اسرار اساطیر هند. تهران: اساطیر.
- رستم‌پور، سالومه. (۱۳۸۲). مهرپرستی در ایران، هند و روم. تهران: انتشارات خورشیدافروز.
- رضی، هاشم. (۱۳۷۱). گاهشماری و جشن‌های ایران باستان. تهران: